

FÉNELON

LES RELIGIEUSES DE CAMBRAI

TRACÉDIE EN CINO ACTES



REPRÉSENTÉE POUR LA PRENIÈRE FORS, A PARIS, SUR LE TRÉATRE-FRANÇAIS, LE 9 PÉVRIER 1792;

	DISTRIBETI	ON DE LA PIÈCE:	
PENELON, archevôque de Cambrol D'ELMANGE, commendant de Cambral HÉLOISE	Moses Vigitus.	L'ABDESSE LE MAURE UN PRÈTRE CASCAL, BELIGHETSE, OFFICIAL MUNICIPALE,	MM. Despue

La soèce est à Cambrai. - Le premier acte se passe dans l'intérieur d'un couvent de femmes; le descrime et le s souterrain du même couvent ; le troissème et le etoqueme, dene le palais de l'archevique,

ACTE PREMIER

SCÈNE PREMIÈRE AMÉLIE, ISAURE.

rux seront comblés : bientôt, jenne Amélie, on vous seront combiés : Dientifs, jenne Ambié ous alles pariager le saint mend qui nous loct on terments solemels, prononcés devant nous, termeront le barrière entre le monde et vous; 'épreure nécessaire est entils acherée, i du nouveau prêtit on attend l'arrière. Els voirs cours sousier, et vous haires les vous Meis rofre cour soupire, et vous baisses les yeux! Pourquai ces longs regards qui parcourent ers lieux! Pai quelque droits peut-être à votre confisance; Ne vous contraignes pas, rompes ce dur stience;

Tout m'annonce un chagrin que vous vouler cele Et je vois que vos pleurs demandent à couler. awtur. Issure, il est trop vrai, je ne pais m'en défendre : Un rentiment nouveau chez moi se fait entendre ; Par noi-même en secrel mon cœur interrogé supconne à peine encor comment il a change Dans eo cloëtre sacré je dois passer ma vie; C'est là mon seul asile et me seule patrie; l'ignore les mortels qui m'ont donné le jonr, nics your on e ouvrant out connu co seiour. -memo fus térmoin de mon impalience; Au destin de nos sœurs jo m'unissais d'avance; Au destin de nos sours je m'unisants d'arance; le partiegaeis leurs soins; im bouche, à tout mounen D'accard avec mon cour prononçait le serment. Mois, did-on m'accard d'erreur ou de caprice. L'heure sprotche, tout change; et or grand sacritice. Qui fut longtemps l'objet de mon plus donn espoir,

N'est désermais pour moi qu'un fancete decoir. Vons ou voyez surprise et, bien plus, consiernée. Il fant génuir encor sur une infortenée. D'un raust avenir voire ou étail séduit. Ce jour brillant et pur s'est perdu dans la nuil

AWÉLIE. Déjà, depuis six mois, de ma raison plus mitro de voulais voinement éloutier le murmure. On me vantait la paix que l'on goûle en ce lica, El ce lieu sacré qui nous unil à Dieu. Est-ce bien dans ces murs qu'est le bonheur suprême? Eaber bien dans en murs griest le bonners requem a Pent-livre et leu, un dissis-je la mai-anhar. Est un poiss révêrs qu'on porte nec effort. Fait poiss révêrs qu'on porte nec effort. Aint je nourrissis, dans relle soltinde, en exist quelle vague et sombre impuriente : ansi tont priparail mon âno un changement! Mar, birr, dans la mil, un trivie «Fenement A redouble la crainte et la mellance de A redouble la crainte et la mellance de 18-16. Millon servicement le destina d'algelle. Qui déjà corrompasent les destins d'Amélie. Vous connaissez la voide et les degrés obscur (un condussent du temple en ces passibles murs, A l'houre où finismit la nocturne prière, En peu loin de nos seurs, je montas la deraiere, Peusive et los regards sur la terre attachés, Me levrent tont entière à mes closgrins rachés Tandis que do ces soins j'étais préocrapée, Tout à comp d'un bruit sourd mon oreille est frappée; Je marche vers co bruit; je m'arrèle et j'entenda Le eri d'un être faible, et qui sonfirit longiompa; Cette plaintre voix, ces sons leuts et funèbres, Plus déchirants encore an milien des ténétures, Out accable mes sens glaces d'un morne effroi, Et da foud d'un erreueit semblaient mouter vers moi.

Oubliez loul, ma fille, on vous étes perdue,

Vous voyez combien je sais česne. Chère Amèlie, au nom du plus tendre ingrét.

Isamre'l

l'qu tel événement renfermez le serret L'abbesse de ces lieux ampein do nons s'avance; Avet elle suriout observez le stience SCÈNE IL

L'ABRESSE, AMELIE. L'ABRESSE.

Je vous cherche, Amélie... Isanes, laisser-nous, (burn viringes.) Ma fille, le bonheur va commencer pour vous, AND LIS, & part

L'ARRESSI Your allez à Dirts consacrer voire vie:

Le monieut est hoen près, et je vous porte envie. AWELIE Le nouvel archevêque...?

Est parti de la comr. Il sera dans ces mure avaul la lin du jour AWLISE, à port Mathemorate !

Pone vons quelle gloire s'amec'te! Bientôt le voile auguste ornéra voire bita: Beja l'éponx sacre sons affend aux antels; Fencien recevra vos serments immontels.

AMELIE Fénelon I Por sos soins, j'appris des mon enfance A chérir ses verius et sa donce éloquemes; Zelé sans amortume, austère sans rigueur, Il ue sait pourl, dil-on, tyranniser un conti L'ASSESSE.

La vôtre, mon enfant, se dounera sans peine : Etevée en ces licux, vous annez volus chaluc; Et le ciel est content do ces vous épazos, Saints courant le ciel nome à qua vous les offices. Il est des nomda monte doux, des serments plus pénibles; is en des tormas moters cours, ues termenos partir per Konte vogona froja socurent, dians ces chaltres panishlers. Un ceme qui, dans le motole, épris de mille cricuits, Des foiles passinas a senti les faceurs. Recuestir ses abbris diopersés par l'orage, necuentir ses seretts sesperses par i ut sige, Et chercher parmi nous un port en son naufrage Vaineuvent il aspire à la tranquillabl; Au pied du sanctuaire il se sent agilé;

Du Dieu qu'ellu a cherché l'épouse criminelle, Etendant loin du chêtre un regard infléée, Vers les plassers du monde n des relours secrets, Et lient longiemps à lui, du moins par les regrets, Mais, jasqu'sci, votre ame, encor asuve et docie, A respect l'air pur qui règno en cet asile: A respect rair par qui regaven cet cale, La souffie empassonné d'un monde séduc Jamais de vos désirs n'altèra la condeur.

AMELIE Ab! que votre bonté m'écoute et me pardenne! L'ASSENSE Qu'est-ce done ? qu'avez-vous? AMELIE

Mon nouveau sort m'élonne L'ATODRE. Comment !

C'est pour januais que je vais m'engages? L'ATRESSE Sans donte.

> Pour jamais! le tremble d'y songer. L'ADDENSE.

Quit vous? Bo mes devoirs la sainteté m'accalée, lon cenar, près do franchir un pas si reloutable, Un pen de temps encor vondrait s'y pré-porer : Examera-le, modanne, et daignet shiferer.

L'ABELISE Differer, dites-vous?

Oni, je vous en supplie. nis-je à cette tièdeur reconneltre Amèlie? Quolles réflexions ou quels événements lut aonsi tout à comp changé vos sentiments? Les jours étaient frop lents au gré de votre attente; Chaque instant fatignait votre Ause impatiente; Ce acte ardent si pur s'est bientôt ra'ent; Après tant de serments, ce cour s'est refroidi.

[[class L'ADDESSE. Your reponsez une chaine élernelle? AMELIS Eh bien , s'il était vrai, serais-je criminelle?

Yous l'avouez! Je ruis l'avouer sans roneir l'ai changé malere moi; devez-vons m'en panir? Fal vn se disseper l'erreur enchanteresse; An lieu de ce bonheur qu'on me peignait sans cesse, Mes yeur n'out aperen qu'un immense avenir, Sans espérance, bélas l'comme sans soutenir. Voils donc mon destra! la parx de cet assie Eleruise le leusps qui s'écoule immobile Electure de temps qui n'éconde immodule. En prenouvent mes vents, plus de voux à former; Point sle pére qui m'aunte, et que le pais-se almer; Plus frein autoir de moi; rien que la soldisole! Moi court, de vos liens terajanut la servitule, A par des nœuds plus dont lesoin de 6 altocher r Persone une conselé; la vandada le con-A par des across pass nonz resont de a monne. L'ignore mes porcuts; je vondrais les chercher. Se le sort à jamais me dérobe leur trace. Eh bien, Dien me cren; Dien verra ma disgrace. siera-je orphelme, on regardant les cieux i Alt! je le tiens de vons, rien n'échappe à ses yenx; Tout éprouve ici-lus ses boulés palernelles; Des que le failde oiseau peut essaver ses ailes, Loir du sein de sa mère il vole suis appui;

L'ARRESSE.

le vous laisse à peaser si je pouvais allendre Cel aven qu'un peu tard vous m'esse faire entendre, El ce trouble inoun de vos seus agités; Yous wouler m'altendrir, et vous ne révolter. Quand déjà l'on prépare un sacrifice austère, Yous préfendez quitter ce cloître soluture, Pour chercher vos parenta qui vous sont inconnus! Vos parents'... pour jassais vons les avez perdus. Des mortels mépries vons ont donné la viu Au sein de l'infortune et de l'ignonante; Vous expirier sans moi; mes bienfaisants secour-Bans or preux asile out conservé vos jours : Et do l'acandonner vous formez l'esperance l De tous mes soims pour vous tello est la récompen-

Il est seul dans le monde, et Dien preud sein de Ini-L'ASSENCE

FÉNELON.

Connect 1

Ces cris sonl....

fais ne présumez pas que ce vain changemont suspende nies desseins et m'orrête un moment It fact qu'un noud sacré, contraint ou volontaire, Répare votre honte el celle d'une méro; ches de vos destins supporter la rigneur; Ne les oubliez pas, et demptez voire cœur.

Ce cour, que sons vos lois j'ai fail plier sans cesse, Comnil la modestilo, el non pas la hassosse. Ce discours vous surprend : si j'ai pu m'égarer, Nontrez-moi mon ercur, el dangues m'écl-irer. Comment suis-je flétrie avant que d'être néo! All! je n'ut point choise ma triste destinée; Ca n'est pas d'un lossard que doit rougir mon front; Mon sort est un malheur, mais non pas un olfrent. Vous evez entrefois accueilli mon enfance : l'oi lougiemps de votre âme éprouvé l'indulgence; Et, malgré vos riguenrs, je ne croirai famais Avoir acquis le droit d'oublier vos bienfaits. Avoir acquis le droit d'outbier vos hienfaits, Mais saches me comoitres, et plaiguez Auréle ! Ces mortels méprisés dont j'air even la vie, Bans le sein qui m'anime und mis mes Berté Qu'on ne fait point literite par la séventé. Soumise à la donceur, je fins longtemps limide; C'est voire durcé qui me rond intripule. Nais, publication of the rena subspice : Mais, publication of the rena subspice mes sums, B'um dene libre et pure écoulee les aseux. An pied de cel autei, qui fut souvent sinistre, De l'Eternel hiemlôt je verrai le ministre : Ne fondez plus d'espor sur ma limidité; le ne mentirai point au Dien do vérité. l'autres ont prononcé le serment de la grainto : Vous catendrez ma houche, incapablo de feinte,

Rejeler loin de moi des liens que jo bais : Vodh dés oujourd'hui le serment que je fais. L'ABBESSE Ahl je no reçois point or serment sacrilège. Adien! Gardes-vous bien de tomber dans le piéper Vous avez mis un terme à ma tendre anulie. Mais je veux écouler un reste de pitie A vos premiers désirs cesses d'être inlibiéle; Cest la nécessité, c'est bieu qui vous appette amoles A co Dieu vos faibles volontés

Je suurai vous punir si vous noe résister.

SCÈNE III.

AMÉLIE. Me ponir! Et de quoi? Quelle est donc mon offense! Que m'ordonne ce Dieu, soutien de mon cufance Dans un autre séjour ne pans-jo le chérie? Dois-je quitter lo vie avant que de mourie? l'attends lout de lui sent : il me sera propice; On p'achèvero point le cruel sacrifice Cella voix du tombean, ces occents du maibeur, Qui partèrent l'effroi dans le fond do mon cour, nneron! la ferce et la persévérance. Girux! ne confondez pas nia timole espérani SCENE IV.

AMÉLIE, ISAURE,

AMBLIE. Chire issure, est-on toi?

Lecours amprès de vous Hélast qu'avez-vous fait? L'abbasse est eu courroux. Suit-elle qu'à ses tois votre line est infidèle?

A305 \$ 200 l'ai lout dit. l'ai fatt plus : j'ai juré desant elle Que la triste Amèlie, à la face des cieux, Ne prononcerait pas des serments odieux.

DIALBE. Qu'a-t-elle réssardu?

Si je fais resistance le dois, m'a-t-elle dit, épronser sa rengeance. El que résolvez-vous?

De lui désobête. BALLIUS.

Ecoules, Amélie, et vous alles freuer.

Ecoules, Amélie, et vous alles freuer.

Ecoules, le vous parie avec pleine franchise:

Ecoules, le vous parie avec pleine franchise:

Les tounds que y'ai formés sont le choix du malhen;

Les tounds que y'ai formés sont le choix du malhen;

Les tounds que y'ai formés sont le choix du malhen;

Les tounds que y'ai formés sont le choix du malhen;

Les tounds que y'ai partie l'aire par les des la control par les parties par Jul matidil quaterze ans ma dure destinée:

Sans cesse autour de moi je n'ai va qu'un tombeau; Quand je sis mon serment vous étiez au herceau; Mes soins pour votre enfance, o ma chère Amèlie, Pariois mont fail renfir et supporter la vie? Ce temps est déjà loin; lont vécoule, el je voi Que vous secre à élaindre, hélast autant que mod. Que rous serez à saindre, heltat autant que finol. Ne le sogre pas plans, recyperen mes alarmes: le plente, et ével sur vous que je réponds des l'armes; N'aggrartes point les maur, qui vos. sont préparte; Sammelich-tour, ma fille; en rain rous entérez. L'ospérance, à volre dec, est prompte à mous séduire. Un extemple effortant, dont je peux vous instruire, Un châtement bion long... vons ouverra les yeur; Il existait dijà quand je vins en ces lieux, AWITER

Il dare epcor. AMÉCIE.

Quel est done ce mystern? At the Your competends pas

l'angais dù vous le taire; Mais entire mon dovoir cède à votro intirêt; Je vais vous révêter un horribte secret.

Dieu ! quel est-il? Je brûle et je crains de l'apprender. Personno ne s'approche; ou ne peut nons eutendre. AWILLIE.

Expliques-vous. Bier, de laueratables cris

Onl frappi volre orcille el vos seus altendris.

Eh biett, ces cris?... le frissonne d'avance. Brythe. Parks has, craigeous tout.

ANDLIE Ces eris done?... BAUEE. Je balance.

-witter

Je ne peds me taire, et je n'ose parler. Isoure, il n'est plus temps de rien dissimuler.

Conx d'une infortunée. Au fond il'un sonterrain dans ces lieux encludus AWELD

Ah! oue m'erez-yous dit! MALRE L'hornble vérité.

O comble de fureur el d'inhamanté! La malheureuse... Baller.

Eh bien? AMÉLIE Your ral-elle compact Qui vous en a parlé? qui pourrant! Je l'ai vuc.

ANLLIE Je vous l'oi dil, au fond d'un sonlerrain.

Où donc?

Entre lo temple el les usurs du jardin, ANTLIE 0 ciel 1

Bepuis quisce ous, c'est là qu'elle est mourante, C'esl moi qui, tous les jours, à l'aurore naissante, Lui porte en ce cachot de tristes aliments, Qui de ses jours fictris prol-agent lès lourments, AWLLEY.

Bes femines out ori: ... Mais apprends-moi son crime.

le l'ignore

Quel est le nom de le victime? HAURE

délas! je ne mis rien, que ses revers effreuz. AMPLIC. Plutôt que de former d'abominables nousds, Près d'eile, en ce tombenu... Que son sort m'intéresse:

Si votre Ame pour moi ressent queèque tendresse... MAURE En donter-your

AMELIE. Je veux la voir et lui parler. MACON.

Yous, me fille? AMÉLIE. A l'inst

Your me faites trembler. Vous voulez?.

Compatir à sa donieur mortelle. Peut-être l'adoucir, m'offliger avec ella, Recacillir ses sanglots, entendre ses malbe Et de ses yaux mourants essayer queiques pleurs.

BACRE. Moi I je vous conduiraie!

C'est trop vous en défendre. MAURE. Mais vous ne songez pas qu'on pourrait nous surprendre. AMÉLIE.

Je vons sqivrai de loin, lentement, pas à pu Les yeux de nos tyrans ne nous sur prendront Vers la victime enfin mon lanc est entrainée : A soulager ses maux jo me sens destinou. Venez.

Yous l'exigen?

AWELTE. brasse tos genoux. ISAURE. Ciel, prends pilié de nous! Suirez-mol, men enfan

ACTE DEUXIÈME

SCÈNE PREMIÈRE.

HELOISE, dans un associatement qui sup EN-il vrai 7 ja revois les lieux qui m'ont vu milite!

Di-limence, cher époux, J'si cru le recounsière...

Non, je suis seule encor, seule avec mes tourments: Non, je suis seule ènore, seule avec mes bourments: just tere quésques jours; je meurs depuis quinne enn. le gémis, et ma voir no petit d'ire enfendue: Virmès, en un correril îne void décondais. Respirons... Test de mous reveal-in évernets libre, qui c'e point barbare unies que les partiels, Recours de l'universe, avec que per la partiels, Recours de l'universe, de la mort que pespère; Estenda mes template rous desidrateurs desiin. Lingue entin terminer mon douloureux destin, Et puissé-je anjourd'hui m'éveiller dans ton sein]

SCÈNE II. HÉLOISE, AMELIE, ISAURE.

DIACRS.

Elle dort! BATRE Yous pleures? AMILIE.

O salare! Dieu bon, Dieu bienfaisant, veilh ta créature. Vous venez de la voir; il est temps de rentrer.

AMELIE. Je tremble : vene

Non; je veux demeurer.

Songer que dans ces lieux je na seurais ettendre.

Chère Issure, blentôl tu viendras m'y reprendre, Vous prétendez rester?

Oui, tel est mon de l'épreuve de l'effroi, mais un secret plaisir; Je peux jouir en paix de me mélancolie.

Ab! mon eaux veut toujours ce que veut Amélie Je vous laisse à regret : vous l'ordonnet. Adieu! SCÉNE III. HÉLOISE, AMELIE,

Mes sens sont accablés dans cet horrible lien Ces ares, ce souterrain, ce silence, cette ombre, Tout porte au sond du cour un obstiement somb Sur cette pierre usée, un luguire thambeau Semble, de son fou pâte, éclairer un tombeau. C'en est nn. Qu'os-lu fait, malheureuse vietime? Et comment peux-lu vivre ou fond de est ablim? Du pain! de l'eau! des fors! Je n'ose m'approcher D'un inférêt puissant mon cour se sent toucher. Maleri tant de malheurs est traits sont pleins de charmes. Gail de est yeur fermès je vois coulter des larmes I Per celui qui voit tout, e est un être oublié. Por Crem que voir lous y cremente. Bissua Providence, bumannié, pité!
Accourer, sauver-le, tandis qu'elle respire!
Tu peux dormiz... brit... le l'entends qui souplre;
Elle vient d'achever son pénible sommed.

MELOISE

Quelle est done cette voix qui cause mon révell? AMELIE Je n'ai jamais été si tendrement émue.

A mon oreille encore elle n'est point connue. Je vous sime et vous plains; n'oyez aucun effroi, RELOISE.

Ah! qui que vous soyez, approchez-vous de moi: Vos picure compatissants coulent en oboudance! Yous avez, je la vois, pitié de mes douleurs AMELIE

Yous m'attirez h vous, conter-moi vos melheurs. Ne craiemez rien ; versez dans mon ame attendrie Tous les chagrans amers de votre âme Bétrie : Ils sont déjà les miens; je veux les partager, Et mes sons caressants pourront les soulager. BELOISE.

Vous voyer mon meant; vous planger ma détress l'ai couru des grandeurs la pompe enchanteresse, l'ai couru des grandeurs la pompe enchanteresse, l'ai couru des grandeurs la pompe de débusit. Les princes d'Ariemont le sang me fut transmis; Comme esx, j'ai vu le jour an sein de la Provet Et le nom d'élètse embellit mo naissance. Ce nom, qu'ent illustré l'omour et le malbeur, Semblait de mon destin présager la rigueur. L'amante d'Abailard, au cloitre condamnée, Fut mouns tenden que moi, fut moins infortunée. De votre joune comp l'amour est ignoré. De notre joune coun l'amour est ignoré. Lorque pe s'u d'Elanne, un sentament sarré Penères tout à coup dans mon time anflammés; de reucontain es yeur; j'ainnai, je fus simée. Non père apprit hienté et rejeta ses veux; Jonne at ille; il voyai d'écheque un num fameux; L'orgueil e'en indignait; mes soins et me constant N'est pu de cet orgueil vaincre le rès Ma mère, au désespoir, s'approchant du tombet De mon serret hymen elluma le fiamboau. Etla avait, sans aucès, sollieité mon pérès; D'Elsounce m'adezait; j'aimais, elle étui mère; Elle uuit nos deux mains à ses derniers momes Et de son lit de mort entendit nos serments.

Quo vous deviez chérir cette mère sensible l ant tolse. de perdis tout en elle ; et mon père inflexible Devint seul désormais arbêtre de mes jours. Le ciel devuit ators on terminor le cours! Je quittai sur ses pas cette belle Provence; Son desseiu mêma était d'abandonner la Franc Et, loin de mon amant, d'aller cher les Germains Me chercher un épour parmi les souverains. À lui teut dévoiler je fus estin contrainte; Dans les murs de Cambrai je surmontai ma crainte;

AMELIE.

FENELON.

De mon cruel tyran l'embrassal las genoms: le beloppui les noiss et d'insunte d'appeare; le beloppui les noiss et d'insunte d'appeare; Javonal par degrées qu'hu seut de ma patrie; les mires à d'insunce dans les peuts, gene d'un secue la prime, formé deranta ser yeurs, les celles noisses de prime de la commandation de la commandation de la celle no voulde pas equi sono per un beperime; Lui dissis-je en pletrant; purdonnes mont mon cruze, si pourtant et en seu n'ouer avoir une courre par le commandation de la commandation

Puber-more recommittre sur Jimez do de na submerre projection tam su bias positione, and projection tam su bias positione, and su Jimez suns colout il su principare l'amente de la management de

Gesendant je tous vots, vous dainen m'ecouler, Et peut-ètre il est las do me persienter. Antur. En ses touchants discours chaque not m'indéresse, Alt mon respect pour vous ne signe ma tendresse; Do use communa destina vous ne vogen frémir, Et d'est peut-free ainsi qu'on vocalai me panir.

El c'est peut-être ainsi qu'on voulait me p minoise. Vous punir?

Addir.
Apprenez quel est mon sort funcsie:
On exige de moi das vosux que je détente,
untosta,
Quol Yous prononceriez es totrables sermental

Mon cour e découvert ses serrets sentiments; fais que post l'opperiné coulte la tyrannie? On prétand moigre moi disposer de ma vie. #faise. Et vos cruels parents vous ont fermé les bras?

Avelue.

Mes parents, diten-rous? le ne les connais pas, natioise.

Quai t vous no savez pas ce que c'est qu'une mère? le rous plains à mos tour.

AMELE.

O pirié douce et chère!

Dans l'ablus aû le ciel a voulu vous plonger,
l'isiguez-vous un chagrin qui vous est étranger?

L'infortune algrit l'ause et la read inflexible.

Batolic.

A force do maiheur, la micumo est plus sensible, ANLIE. Vest-il aucuna femme en ces bentrabborrès jui sache composir aux maux que vous souffen?

All op all adjugated, das Marie.

All op all adjugated, das Marie.

In a vac rempil from pin of he javanise, there perfect diagnal jets les your as ora.

Her perfect diagnal jets les your as ora.

All of the perfect diagnal jets les your as ora.

All of the perfect diagnal jets les your as ora.

All of the perfect diagnal jets les your as ora.

All of the perfect diagnal jets les your diagnal jets les your perfect diagnal

insi vos plus beaux jours forent de longues nuits, close; et jamais de vos sombres ennuis Un rayon du printempa n'adoneit l'inclémenco! lumas un solui pur i et jamais l'espérance! A quels trates objets chaque jour penser-sous? marése. A deux objets hion chers, nas tillu et mou époux,

Cet éponx à voire hane est-il présent encore? nations. Mon cœur plus que jamais le regretin el l'adore, axétus.

Pardonnez, ficioles; en est affreux séjour, Comment n'avez-vous pas élouffe voire amour?

Comment (apart-leve) per conserve conse

Quai! c'est peu d'ignorer le sort de voire époux : Celui de votre enfant n'est point comma de vous?

Vous voyer,

Affice.

Buns os ciolire elle a reçu la vie?

Dans ce jaur solennel j'ai reçu la maissance, sanolas,

lci même, en ce cioltro odieux.
Si j'étais mère encors! Acheves, juste ciaux!
El votro àge?

Quinte ans,

Bilaise.
On your nommo?...

ARLIE. Amélie.

AMAIR.

C'est de vons que l'ai reçu la visé
allaire.

Ausèlie! Ah! ce num le fut donné par moi;
En Carrosant de pleurs, l'ai chousi pour toi;
Ce nom send à nuon cour le rend sucor plus chiere;
C'est le nom, le donn non qu'arait pout hu noire,

Atlend

Quoi! vous êtes la mienne? O me ent trop heureux! Le ciel e mis un terme à mes tourments affreux. Que je baise ces meior, ces chalnes révérées

Que, durant si longtempe, me mère s consso Britalex

Et c'est vous qui, loin de l'univers, Souffrez, depuis quinze ans, tous les maux des enfers!

gizelst. Je ne m'en souviene pine. Objet de me tendresse, Sur mon sein meternel, ob! vises que je te pressel Son père, mon époux, d'Elmance est dans ses yeux. Son pirs, mon épour, d'Elmance est dans ses year.
Oni, voils nos regard et se traits granzeux.
Vices, quo j'embrasse encore et la fille et le père;
O mon hien, mon trèsor l'viens, c'est moi, c'est la mère,
Qui sort en comornit des gouifices du tripas,
Qui te roit, qui l'entand, qui renalt dans tes bras.

SCÈNE VI BELOISE, AMELIE, ISAURE.

BATER Amélie, au plus tôt quittez or sombre ablesa!

Nous séparer Apprende quelle est cette victime.

Grand Dien! qui pourrait vous porter?...

C'est ma mère, te dis-je, et je n'en puis douter. C'est on nulbeur de plus, et pour vous et pour elle.

Comment? le vous apporte une horrible nouvelle : Votre bouche demain prononce le serment. MILOUSE, AMILIE.

Ciel! Le nouveau prélat arrive en ce mement.

AMELIE. Fénelen?...

Vient d'entrer dans les murs de la ville, ARELIE. Le ciel m'inepire. Allens, mon caur est plus tranquille.

Quelle est votre pensée, et que prétendez-vous? AMSLIE. le cours du saint prélat embrasser les genoux 251U6E Pour aller jusqu'à jui...

Je compte sur ton sèle. PEATRE

Vons le verrez demain.

Y penses-tu, craelle? Outsid ms mère est en prois au plus afficux tourmes Tu me parles d'attendre une heure, un seul moment! ISAURE. Songez-vous aux périls ...? AMÉLIE.

La nature est plus for De ce clottre abhorré peux-tu m'ouvrir la porte? DACKT. Non. Vous ponrries à peine échapper, vers le soir, Par l'escalier secret qui conduit au parloir.

AMSELS. Avent ce temps vous seriez speret

Si le mur du jardin qui donne sur la rus... AMÉLIE. Viens. Je le franchiral

Tu me remplis d'effroi.

Non, ne redoutez rien ; Dura veillera sur moi.

minoles. erro-moi tes iour

l'ai retrogyé ma mès Et je sens qu'aujourd'hui tout me stra prospère,

Vous quitterer est exécrable lieu : Pen réponds. Viens, isanre; et vous, son mère, adiou!

ACTE TROISIÈME

SCÈNE PREMIÈRE. PÉNELON, D'ELMANCE, LE MATRE, OFFICIENS NU CLEBGE, PEUPLE

Voss cossemandez icit Quoli c'est vous, cher d'Elmance, L'anni, le compagnen des jours de mon enfaner! J'ignorais votre sort; et je rends grâce sux cieux Dest la boalé voulut nour rejoindre en ces laux. Est estients, pour mon cosse; ce jour a bien des charmes! Un accueja la bouchagit me fait verner des larmes ; PERCIOS. Je veux le mériter.

LE MAIRE. Nous venous, monseigneur, Offrir, au nom du peuple, à son nouveau pasteur Quelques dons précieux, des vœux et des homma De la commune jois éclatants témoignages.

FÉNELON. Ces présents, quole sont-ils? LE MAIRE De riches rêtem

D'un ministre du ciel saporbes eracments PÉNELON. Eh quoi! vous n'avez point de pauvres dans la ville? IT WATER. Bildes! Vone en ever? où done est leur estle? Le prix de tous ces dons pouvait les secourir :

Songer que c'est leur pain que vous venez m'offrir. Bemporter vos présents; un vertueux exemple Remporcie vos priestas; un vertueux example Suffira pour enner le poetifie è le temple. Bonner aux matheureux cel or et cel argunt; Le comit peut, en repres moi, consultar le qualence, Ne d'un luxe barbare étaler l'innolence. Bon pengle d'anna ces murris ju Exa mon afgour; la rac qualterni point mes enfants pour la cour; le veux des siftoyes justifiert à joie; C'est un péris, un ami que le cel voux servie. Gouder mos premientes pair à l'arbenez à ma voient. Ceux qui sont accablés du fardeau des besoins; burrez à mes regards le toit de la misère; Curtes a new togeness to was to in minori.

Mes esfants, a "parquez in men temps, in mes hiene;
Le suis votre serberêque, et je vous appartiens,
Pour prix de mes efforts, faites, vill est possible,
Que togiours mon troupen noil beuroux et painties. e sais que ces remparts renferment dans leur sein. De nombreux partisans de la foi de Calvin : Ne voyez point en eux d'odieux adversaires; Plaignez-les, aimez-les; ils sont oussi vos frères. L'erreur n'est pas un crime aux yeux de l'Elernel; N'exiges donc pas plus que n'exige le tiel.
Sous nos cinq derniers rois, la scule infolérunce
A fast un siècle entier les mulbeurs de le France Gagnons, persuadous, n'aigrissons point les con Nous, prêtres, nous suriout qui sommes les pasteus Voulons-nous ramenar des brebis égarées.

> (Les Officiers monicipaes, le Clerpi et le People sertest.) SCÈNE II. FÉNELON, D'ELMANCE. PÉRELON.

Yous, demeure; et que votre présence Me dédonsmage un peu d'une aussi longue ab Yous m'écontez à peine, et paraisser troublé! Quel modif à Cambrai vous a donc exilé,

voucens-nous ramenar des brebts égarées, Du fidéle troupeau trop longtemps séparées? La donceur et le temps combleront nos désirs; Et jarusis la rigueur n's fait que des martyrs.

Si loin de la Provence, où le ciel vous fit neitre, De ceux du vous aimaient, que vous eimier pest-éire? Ne pour les grands emplois, fait pour orner le cour, Qui peut evoir fizé vos pas dans ce sépour? D'ELMANCE.

Un melheur qui ne doit finir qu'avec ma vie. Désormeis cette villo est ma seule patrie. PENFLON Le breit de vos chagrins m'est souvent parvonu;

Ce qui les e causés m'est encore inconnu. B, ELMYNCE Je me tais; voulez-vous que l'oreillo d'un sage Entende de l'amour le profanc langage? Non; je dois respecter vos vertus, votre étal.

PENELOS Parler à Fénelon, et non pas eu prélat. Ne taire vos chagrias, s'est me faire une offense; Croyes que tout mortel e besoin d'indulgence. B'ELMANCE.

Pulsque votre amitié vent bien m'encourager, Dans un cour eussi pur je vais me soulager. Nous filmes séparés au sortir de l'enfance; l'Alia dans ma patrie, eux champs de la Provocce; Une femme en ces lieux décida de mes jours; una remme en ces lieux decoda de meis joura; je sentis en elimant que j'ammerais toujoura. Un moment confondit nos âmes eltonnées. l'Avais alors vingt aus; elle avait seura années; C'était d'un sang femenz le dernière rejétoig. D'Elétois en nassant on lai donné le nom. Des princes d'Artemont elle duit bérinère; l'amis, j'idolfaira sa bonulé d'ouen et lière. Assume, I novatrat as nonthe desire et hefte.

Bes vaux, pour son melibeur, furent trop entendas i
D'un père ambitieux l'essuyas les refus;
C'est en vain que me race offrait à as faiblesse
Le chimérique éclat d'une antique noblesse; D'Arlemont répondit que, pour un tel lien, il crigeait un nom qui fit égal au sien. Mais à le venité l'âme n'est point soumise : L'hymen à mes destins unissait Helotse, Et de ces neuds secrets, qui nous lisicut tous deux, Elle portait un gage, hélas! hien matheureux. Sa mère le sevait ; cette mère expirante

Conserva de savar, ceuta mere esperante. Conserva nos serments de sa houche mourante : Elle serrait nos mains et les heignait de pleurs : L'aspect de ses enfants sonlageait ses douleurs. L'aspect on see enfants soungeau see douleurs. Note espoir un tombeau desonalit arec elle; Un heau jour fut suivi d'une nuit éternelle. Le père... d'un tel nom dois-je encer l'appeler? De un tendre l'Ébiose i vil les plours oruler; Mais, hercè des grandeurs d'une illustre famille, il perchient souncemail à se fille. man, peros use grandents a une musica manus.
Il oss préférer son ergenel à sa fille,
Me revit à jameis co trèsor précioux,
Et déserts les champs qu'habitanent ses aleux.
Le restai fout à crup seu la misleu du monde,
Trainant de bords en bords ma douleur vagnée

Trainant de bords ein bords una doudeur wagsbond inferrogents partout la trace de leura pas, Bemondant Héloise, invoquant la trépas. Bemondant Héloise, invoquant la trépas. Enfin l'apperdant qu'au sein d'une ville étrangère La tyran d'Héloise e fini sa carrière; Que, voyant approcher le moment de sa mort, Get infestible père e connu le remord; Qu'il a mandel cent fois sa crenaute foneste : On a magnic cent ion a consultation of collecte.

Feprends que, loin de lui, sa lille, sans secours.

A Combrai, dans un cloitre, a terminé sen jours;
Que le fruit d'une amour sussi triste que chère Que le fruit d'une amous Est mort enserail dans lo sein de sa mero Cette horrible nouvelle e fixé mon destin, El mon cœur ne fut pas un moment incertain. l'abandenne le cour, la ville, ma province; le demande, et j'obtiens de la bonté du prince

Je deimande, et J'obliens de la bonté du prince L'bonseure de la servir au sein des soldems heur. Os de mos Hébbise on a fermé les yeux. Os de mos Hébbise on a fermé les yeux. Hébbise su tosheux constaurs mes journées; Hébbise su tosheux constaurs mes journées; LA, de son souveaux anno cosse déclairé, Le respire à longs traits l'aux qu'élle a respire. Le l'reutends, je la vois, tout m'offre son sanage; Elle cut aux permieur woux et mos uniques lous Le jour que du trèpus élle « robis is los, Le bonteure et le past, Journée, peut mod. PENELON

PÉRELON.

Ami, n'écouter point ce déscapoir exirême :
Le bonheur seit souvent du sein du maibeur même;
bi, quand Dieu le voudra, par des moyens accrets,
A voire âme agible il peut rendre le pair.
Sur un fatal écueul vous evez fait naufrage;

Il n'eppartient qu'à Dieu de distiper l'orage; Épanthez votre cesur devent ce grand témoin; Altendez le moment, peut-être il n'est pas loin. D'un ministre du ciel tel sera le lungue; Fénelon, votre ami, vous dira davantage : Je no meprise point l'esnour et ses douleurs, Et je n'ai point l'orgueil d'insulter à des pleurs. Je suis bomme, et, sessible enz passions human Mon cœur est pénétré du récit de vos peines; Elles s'odonciront enprès de l'amitié; Partageous vos ebagrins, j'en prendrei la meitià; Bénissons tous les deux le jour qui nous rassemble: Quelquefois, mon ami, nous plourerons et

C'ELHANCE. Que vous m'ettendrissez i que ce languge est doux i Ou prenez-rous ce ton qui n'eppartient qu'à vous? La veriu d'elle-même est partout respectable; Yous doublez son empire en la rendont aistable Je vous si. Fénelon, lassé de mon malheur: Consoler-mon du moins evec votre bonheur; Que je puisse edmirer l'éclat de votre vie ous mérities sans doute un sort digne d'envie, La fortune en neissant vous a tendu les brass Les plus brillants succès ont marqué tous vos pas; Verfueux sans orgueil, sage avec indulgent Votts avez cendamoë vos rivaux au silente; Votre fine e triomphé quand le mienze e gémi

PÉNELON

Et le gloire ...

D'Elemence, éparguez votre emi.

Jo n'el point eu de gloire, el cette vaine idole,
Même pour le grand homme, est une ombre frivole. On no m'admare point; puissi-jo être estimé! le tiens surtout, d'Elmance, au besoin d'être aimé. le vais de mes destins vons faire confidence : Je ne murmure point contre la Providence; Fsi consules chagrins, msis j'ni su les souffur, Et lout homme ici-has doit pourer et mourir. Sons faliguer les cieux de plaintes éternelles, ious pouvous adoucir ces épines cruelles; luns lo champ do la vie, il faut semer des fleurs Fal are on sentiments fonde may be entire. Vous m'avez vu jadis entrer dans la carrière. L'indulgence accusillit mes timides essais; Même dans un ontre âge ellé o fait mes succès Pai, durant treis hivers, an bord de la Charente, Parmi les protestants trainé ma vio errante, Farmi iko prodesimati frainde ma vio errante, Pour spaiere des cours justicement irrilés. Algris par des retres qu'ils n'ont pas mérités. Li, j'ât ve, monten qu'ils n'ont pas mérités. Tous les maux qui sout nés d'au celit famatique; Tous les maux qui sout nés d'au celit famatique; Tai saliasé les chogrins, j'ul convecti l'ovreite : A ujourd'hui, de Cambrai je suis acummé pasteur Quand de l'épiscopal se sous douz, mais pénible Quand de l'épiscopal se sous douz, mais pénible Mc laisseront golder quelques moments paisibles Je voux do Femilië cultiver les plassirs, Et d'utiles travaux rempliront mes loss Art de former l'enfance, intéressante étude, Tu viendrus de tes ficurs orner na solitude. Nous arous oublié la nature ot ses lois; Nous avons outsee as meure or ses role; Les cris des préjugés ont fait taire sa voir. Cherchant le vérité sous le voile des fahles Conduits à la vertu par des routes simable Puissent nos succes eurs, un jour plus éclas Dissiper les erreurs qui nous out égurés! Pour cux, aux arts brillants j'ouvrires mon asile; Télémaque instruirs leur jeunesse dotil Là, maurais courtisan, jo veux peindre à le fois Les misères du peuple et les crases des rois. Là, de l'humanité je plaiderai la caise. Au succès de mes soins si notre âge s'oppose, S'il spécoumait encore et craint le vérit Peut-être on l'entendre dans le postérité

D'ELMANCE

Quelqu'un vient nous troubler,

Uno femme s'evance. D'ELHANCE. Une novice, hélas! presque dans son enfance, Précipito on ces lieux ses pas désespérés SCÉNE III.

FENELON, D'ELMANCE, AMELIE. ANGLIE.

Mouseigneur!...

```
PÉSELAS
Qu'arez-vous? Je vois que vous pleurez.
           ANELIE.
```

le vieus... vous annoncer... D'SININCE. Peut-être un nouveau crime?

Oui ; je lis dans ses yeux que c'est une victimo BELWINE Elle a de grands secreis sans doute à tévéler, Et e'est devant vous soul qu'elle voudrait parier,

Il me semble revolr celle que j'ui perdue; C'étail celle candeur, celle grâce ingénue : Un objet si touchant réveille mes douleurs ! Adieu! je vais gémar; vous tarirez ses pleurs SCENE IV. FÉNELON, AVIELIE

Hilles!

out, your n'avez tien à eraindee Mon oms vous plaignait

Lui-même il est à plaindre! Je chéris la pitié du son eque généreux. Ogoi I même hora du cloitre, il est des malhoureux l

PENELON S'il en est!... Mais, de grâce, expliquez-vous, ma fille. A WELLS. Ah! les infortunés...

PÉSELOS Composent ma famille. ANILIE.

Je me jette à vos pieds. FÉNEROS

Mon enfant, lever-vous; Ce n'est que devant Dieu qu'en doil être à geneux, AMÉLIE. Dolgner ... sucher ... ma volx expire dans ma bouche.

PÉNELON. Votre timidité m'intéresse et me touche, Quel motif, quel chagrin vous conduit en ces lieux? Parlez.

Je viens de fuir join d'un eleitre odieux. PENSION. Ce parti, mou enfant, peut seueller condamnable AMÉLIE. L'excès du désespoir doit le rendre excusable. PENGLOS Sans doute, on a toulu contraundre votre com Et de vorax éternés vous craigues la rigueur

AMELIE. Qui, j'étais sans secours contre la tyrannie; Ces treax cruels seront le lourneent de ma vie. Mais en n'est pas pour moi que le viens vous parler. Et ponr qui, mon enfant? Cesez de vous troubler AWILL

Pour une infortunée, hélas ! que m'est bien chère. PENELOS. Achevez

AMBLIE. Je frémis. pineron

Pour qui done? ANGLIE. Pour ma mère.

PÉNELON. Pour sa mère l... A l'instant portons-lui des accours, Elle est dans ces remparis? Guidez mes pas, j'y cours, ARELIE.

Que vos jours soient bênis l La douleur vous eccable.

Où denc est votre mére? En ce doltre exécrable, Au fend d'un soulerrain, depuis quines aus passès.

Et la ciel a permis ce que vous m'annoncez! AND LIE.

Apprener...

PÉNELON. En chemin vous na'apprendrez le reste. SCENE V. FÉNELON, AMELIE, UN PRÉTRE, CLARGE LE PRÉTRE.

Monseigneur... Laissez-moi; je sors pour un instant.

LE PRÊTOR. Qui peut dont l'exiger 1

Un devoir important,

I K PRÉTER songez que le temps presses Le pemple est aux entels, songez que le temps ; Vous devez commencer l'hymne de l'allégresse. On your atlend; venez.

Vous, plutôt, suivez-moi; Una femme périt dans un sejour d'effroi : Du fond de son tombean la victime m'appelle; Bu fond de son tombent it victure in superio; Mon cour entend ses cris, et je volc nujirës d'elle ; C'est mon premier devoir : servons l'isunessité;

Après, nous rendrons grâce à la Divinité. ACTE OUATRIÈME

SCÈNE PREMIÈRE.

HELOISE, sente Isaure ne vicut point! Mon Ame imputi S'agite, se consume, et languit dans l'attente.
Aux elarmes de l'espoir je n'ose me livrer; Out, j'ai reen ma fille, et j'aime encor la vie. Mais que fait, que devient mon armable Anielle? Qu'un ange hienfalteur, dalgnant la protèger, lie ses jours innocents écarte le danger! Qu'il conduise ma lille à l'embre de son aile;

Qu'il lui montre sa route, et marche devant elle! SCÈNE II. HELOISE, ISAURE

l'entends du bruit. Venez l de gràce, excusez-moi. 11/los

not olse. Your gimisses! your me glaces d'effroi!

> Apprencz... niteler. Dien I votre cour soupire !

BAUPS. Ne craignes rien pour elle BELOISE Achevez; je respire.

DESTRU L'orage se prépare et va fondre sur nous. may rise. B'où nolt cette frayent, et que redontez-vous!

BADGE. L'abbrese a vu de loin votre chère Amélie S'enfair avec horreur loin de ce cloltre impie. metolet.

Est-il vrai ? mon enfant n'est done plus dans on lieux ? Elle en est déjà loin. Sovez benis, & clear !

Pour la première fois vous m'avez exaucés. Quoi! ma tendre Amèle...? Elle u'est point blessée? Non, non; tous les dangers out respecté ses jours;

Une invisible main lui pretait son secours. S'arrachaut de vos bras, votre tille, èploréo Quitte es sombre abluse, épordue, Traverse le jardin, vole, et, sons baiancer, Sur le mur appoitét je la vois s'élancer. L'échir est moins rapide, et d'un faible tresllage L'échir est mouns rapuée, et d'un faible treullage Ses mains, ses pisals à penne agistient le feruittege. Monter, franchir le unir fut pour elle un instant; le la cherche des vens, je l'appelle en treublant; le ne la voyans pount, et déjà, dans la rue, Sa voix un répondant quand je suis accourse : « Le ciel, ad-eile dit, vont de me conserver; FÉNELON. 9

Va resourer ma mere, et je cours la sauver, » minoise. O me filie j ô mon sang ! tis me rendras la viel nause. Des femmes da ce lieu eraignez la troupe inspis : Elles vont rous punir; sant donte, leurs fureurs

S'efforceront encor d'augmenter vos malbeurs. muoisc. Les augmenter? L'anfer n'oscrait y prétendre! sauss.

Dans ce noir souterrain je les entends descendre. MELLISE. ME fille est loin d'ici, je ne sens plus d'effroi. SCÈNE III.

HÉLOISE. ISAURE, L'ABBESSE, RELIGIUSES
MADISTRES, après quinne uns, euflu je vons r-voi l
Contemplez vos tourments, venez vous sulfafaire.
L'ABBISSE.
Nous venons décourtri un coupable mysière.

rous venous décourrir un compable navairre, naure, en ce moment, que faites-vous ici ? Satas. Qui, moi ? L'Aussuse. Yous bésitez? Mon doute est éclaires.

Parrivais... j'annonçais... L'assesse. Le départ d'Amélie?

Le départ d'Amélie? Barar. De ce cloître à l'instant je sais qu'elle est partie. L'ASENSE. Elle venait, dit-on, de ce sombre séjour.

Your croyer?...

On l'a vue.

O trop malheureux jourl

E est vrai],... Punissez... L'assesse. Oui, vous serez punie. minoise.

Grand Dieu! tu n'es point les de tant de tyrannie l ISAUNE.

L'ascence.

L'ascence.

Croyce-rons m'abuser?

Issure, il n'est pins temps de me rien déguiser.

C'est per rous qu'Amèlie en ces lieux fut conduile,

Et vous orez encor favorisé sa fuite.

Et vous orez encor favorisé sa fuite.

Elle sussi, cette enfant, vous vouliez l'oppeimer? La victime est si jeunet Issure a du l'aimer. L'appesse.

Quel intérêt vous touche en faveur d'Amélie? mixelse. N'est-ce pas dans men sein qu'elle a puisé la vie? L'assesse.

Qui vous a dévoilé ces importants secrets?

assoise.

La nature et nos essurs. Je suis fous vos forfaits.
L'assusse.

Rouginez, et sachez votre honte éternelle.

Rétoliz.

C'est moi qui dois rougir, moi qui suis criminelle?

All l'agardez le ciel, barbore, et jugez-roual

S'il daugnait aujourd'hui décider entre nous,

be l'arbitra éternel si l'arait redoutable.

on ouggant augueur unt decider entre nous, De l'arbitra diernel si l'arrite redoutable De nous deux à l'instant frappart la plus coupable, Si les foudres vengeurs tombaient pour l'accabler!... Vous vous rendes justice, et je vous vois trambler. L'abasses. Quelle est donc cette audece, et que viens-ja d'enlendre!

years en outre ceue autore, a que ment-ju o enten A vota justifier ouerier-rous précedre? Ne vota sourierd-ti plus qu'un autour criminel Vota a fait mériter l'abandon palernel? Que la soumission, dans votre sort funette, l'est seule désarmer la vengeance céleste?

attofite.

Et vous, par quels mogens la désarmerez-vous?

Qui pourra vous suutar de l'intmontel courroux.

Lorque vous rendrez comple un liées de la natere

Des lournents qu's souffert sa fable créature?

Mon critice la d'onner; le vôtre est de halt.

Dieu créa les mortels pour s'aimer, pour s'unir :

Ces distres, ces cachois us nost pint on corresp;
Dens Si la liberti, Junusea e lost Technique.

Den Si la liberti, Junusea e lost Technique.

Order de Marchael e lost de l'Eleveri

Order la benemaje atriel, un encons criminol.

A sex vanc quedquellos si le cel est propiet.

Ces order la sura giuni et demande justice;

Consoli informatica de l'Eleveria de la companya del la companya de la companya del companya del companya de la companya del company

Mais l'Etre qui peut fout n'est janusis inflictation.
L'assesse:
Josqu'à quand, diles-moi, vouler-rous l'outrager?
Comment essèren-rous qu'il penne à rous renger?
L'Elemel, selou rous, pres-iro voire querelle!
Cest nous qu'il punisa.

whether the control of the control o

L'ADRESSE.

Ainsi vous prodiguez le blasphèsee et l'outrage!
El vous se creimes pas?...

minoise, Epunea voire rage.

Nous pouvens tout ic!; vots le saver trop bien, sttoise. Ah! pent-être sujourd'hui vous se pourret plus rien. L'anstres.

A quoi tend ce discours? quele est votre espérance? attoiss. On va dons ce moment tenter ma délivrance. Mo fille.

L'ASSERE.

Doit fronver son juste châtément :
On e suivi ses pas; elle fuji vernement,
stroler.

Qu'entends-ja!

L'ABRESSE.

A mes regards elle vo reparaltre,
mixoist.

Quel sera son destin?

Je lui ferai committe

Que Dieu punit les cœurs contre lui rèvoltés.

Quoit vous la punirez?
L'aspress.
Les fors que vous portez,

Veil's son sort.

nineiss.

Grand Dieu: mo fille infortundel...

L'Annese.

Comme veus, ioin de veus, éoû languir enchaînée.

Ma fillel suo, jamnis, noo, ne l'opprinter pas :
Avant ce coup du moissi domner-moi le trenas.

L'aureser.

Ja vous vois mointenant plaintive et suppliante :
Votre fureur...

Laissez ma fureur impuissante. Le reproche est permus dans me calamité :

```
10
Mais vons, n'affectet pas l'insensibilité.
Des mortels qui s'aimoient vons ont donné la vie;
 fous aviez une mère, el vons l'avez chérie.
Eh bien , par ces parents, objets de votre nusur
Par le sein maternel qui vous a mise su jour,
Per les tendres égards que l'un doit à l'enfance,
Par le Dien qui vons vort, qui pardonne à l'offense,
De ma chère Amélie over quelque pitié;
Puisque j'ai tant sonflert, son crime est expêt,
Ah! ne reponseez point les sanglots d'une mère;
Voyez mes pleurs couler, voyez trat de misère ;
Ces pleurs, ces fers, ees monx, cenx que vons pouvez voir,
Cettz quo vous concevez, quinze ans de d'ecspoir,
Les horreurs de ma lente et p'nible agonie,
Mon ogur oublira tout en farcur d'Amélie :
Oui, tout ! no formez plus le vora de la punir:
Si vous lui pardonner, je pontrai vous beuir,
Ahl cessez...
                  le me tratoe à vos pieds que j'embrasso;
   ne la pitié vous parle : occordez-moi sa grâce;
Que la pitié vous parle : accordes-mos - para Nunissez point ma fillo à mes destins affreux ;
Qu'elle ne souffre point; mon sort est trop beureux,
                         ANELIE, beer do sesorenio,
Na mire
                                    BELGEST
             C'est sa voix.
                                  L'ADRESSE.
                               C'est elle qu'on raméne.
Il faut que de son crime elle parte la princ.
le cours. ..
              Grâce! pardon! C'est trop de crusutés.
 Yous vonber?
                                   L'ABSESSE.
                      La punir; et j'y voic.
                              SCÉNE IV.
           Lin Miles, FENELON, Patries, Reasonness
                      (Les prêtres portent des firmécous.)
                                   LEGETOS"
                                                  Amètral
                       BÉLOISE, MAUSE, L'AMBESSE.
 Cielt
       Ma mère !
                                    πέτοξες,
                     Amélie!
                                    ANDER
                                On vicut briser vos chalnes,
 O superstition! & foreurs informations!
                                    AMSLIE
 C'est lui, c'est Féndon!
                                    nicolst
                                Je lombe à vos genoux !
 Pontife du Très-Haul, vous pleurezi
                                    PLACE OR
                                                 Levez-Your
  Quel objet!... Yous qu'iei mon aspect doct runfond
 Elle a gémi quinze ons : qu'oscz-veus lui répondre
 Par les décrets du ciel son arrêt fut dicté.
                                   PENFLON.
  Le ciel pardonne tout, hors l'inhumamité.
                                   L'ADRESSE.
 Dieu même prescrivait ces riqueurs légitimes.
                                   FLNELOX.
 Toujours le ciel et Dieu quand on commet des crimes!
Ce Dieu rous a-t-il dit : « Je veux être vengé?»
  Pourquoi punisser-vous avant qu'il oit juge?
  Pontquei voes armez-voes d'une riguent impie
  Qu'accusent à la foes sa doctrine et sa vie
   Ah! paisque votre cour est si mal inspiré,
 Ahl poisque votre castr est si mal inspiré, instruites rous du moins dants lo livre sacré. Comment Den partie-1-il à la femme oshutieré. Efte phetre à ses pictos; vu-l-il, dans sa colère, Celeviler pour la punir des tourneurs vincusurs? Il partienne, el lui dit « Alles, ne péchet plan, » Il fallait égaler às subimme indulgene.
  Ne songez désorouis qu'a flèchir sa vengemen
Si des jugos mortels y invoquais le controux,
Vous sentirier les loss s'appessatir sur vous.
   le n'imiterai point votre rigueur sinistre,
   Par respect poor ceful qui m'a fait son ministre.
Your dont il o souffert les destins inouts,
```

nisquo vons me voyer, tous vos maux sont finis : Ce jour est le dernier de volre long supplier. Als c'est au nom de Bien que l'humnine injustico Osa vous condamner à d'horribles revers: Et c'est ou nom de Dieu que je briso vos fers. metolet. O pitié donce et tendre 1 à sapesse suprésa-Est-ce un bessene, un pontife, ou l'Elernel lui-même? L'ADMESSE, Mais son père, irrité par un cruel autour, Bous co cheltre sacré l'enferma saus relour. Il nous transport le droit... FERELOS.
D'un enter des supplices?
Be la voir expicer? d'y trouver des délices? De jouir de ses pleurs et de son long trèpas? C'est le droit des hourreaux; ne le réclomez pas. MILDIST. Que son langage est doux! que son àme est sublime! PENELOX Soriez de ce tombeau, triste et noble victime; Je n'ai qu'un seul regret, il fait couler mes pleurs; C'est de venir si tard terminer vos mulbeur AMERIC, & so mire Your aller, loin d'ici, jouir de nia tendresse, Je me vous verrai plus. Your parter: on me lainel ANILIE. Qui, vous? Le seul trêpas pourra nous séporer. Il reste une victume encore à délivrer. Comment! MÉLOTET Oni. Cette femme est lumaine et sensible. Trompant de mes hourreaux la vengeance inflexible, Isaure a per sea soins adouci mon mallieur, Et de mes journ éteints ranitul la chaleur, AND LIE. Elle a pris soin des miens depuis que je suis néc). Elle cot par l'indigence au cloître condamnée FINILOS Isoure, expliquez-yous. Quel est votro désir De les suivre en tous lieux jusqu'an dernier soupir, PLNELOX, Els bien, vous les suivrez. Beloise! Amélie! ence une surprise miles de pour, à ce nues d'Heloise, Ou entends to ! Auprès do vous je vais passer mo vie. FLUIT ON Béloise! AMÉLIE Le ciel a comblé tous nos vœnz. Je peërois que ce jour fera bien des heurenx! L'ARRESH Quait pour nous insulter, prétendez-vous encore Dissondre les liens de l'infidèle Isante? Yous venez de l'entendre, elle hait ce séjour : Elle est libre; il suffit. Que ne pans-je en ce jour Anéantir les venux dictes par la contrainte, Les serments du malheur, les liens de la crainte, Mettre à jameis un ternie aux allentats sociés, Et convertir les cours d'un faux réle emvrés! C'amissa est mei qui répondra... H 80.68 Je prends tont sur proi-même. L'AMPLIANT Sougez-vous?,... l'instruira le poplife suprème, L'ABRESOE, Bompre des vœur! Le eiel reponsse avec harrent hes wear qui ne sont point pronouces par le cœur. L'ABSENGL." Elle a fait on serment... Jen ai fait un plus juste : Quand Je use suis charge d'un ministère ann Fai fast serment an Dien qui daigus m'appeler

D'essuyer tons les pleurs quo je verrais couler. Cette promesse est pure, et dort être remplie. Venez, stustile isarre, et vous, jeuna Amélie, Pranez toutes les deux libioise en vos irras; Au sein de mon polais gnidez ses faibles pas, Nous, begreex instrument du ciel qui nous coi Rendont-nous à sa voix qui nous appelle au temple ; Offrons-lui les bienfaits qu'il dispeuse aujourd'hai. Jemas plus digue encens n'aura monté vers lui.

ACTE CINQUIÈME

SCÈNE PREMIÈRE. FÉNELON, D'ELMANCE, CLERGE, PEUPLE.

Ces applandissensents, ces transports d'allégresse, Ces appliandissensembs, des traisports d'allegresse, Ces pleurs que vous verze, ces marques de lendre Sans que jo les niérile, ont droit de m'emanwoir. Il un humme et d'un prélat j'ai rempli le devoir ; Ce n'est pas moi, c'est Dien qui sauve la vedime; C'est lui qui m'enroya, lui qui m'ouvril l'aldmo; lusa la mai du tembara bit antime and descandia. Dans la nuit du tombeau lui-même est descendu Aller ! C'est un beau jour : qu'il no soit point perdit. Craignez ces passions qu'un long remords expie, L'embition, l'orgueil, le familisme impie. Pères, de vos onfants ne forcez point les voeux ; Le ciel vous les donne, mais pour les reudre heureux. SCÉNE II.

FENELON, BYELVIANCE PELMANCE. Ami, plus jo vons vois, et plus je vons a lmiro.

D'Elmance, finissez. Non, j'aime à vous le dire.

Si les prêtres toujours vous arnicut restemblé, Le geure liminim par enz cit été consolé. Le nom de Dian n'efit pas ensanglanté la terre; Et es théâtre affrenz, où triomplie la guerre, roux par leurs vertus, soumis à leurs boenfaits, Nois, échirés en vant par vos touchants exemples. Les minutres de Dien déshonorent ses temples. De sangiants tribunaux consurrent leurs succès ; Des Français, à leur voix, égorgent des Français; Sur les rives du Rhône, au pied des Pyrénius, lls dépuiplent encor nos villes consternées, hl kurs erimes nouveaux épouvantent nos yeux Monillès des mémes pients qu'ont verses nos aloux,

FENELON. De la religion qu'ils osent méconnelles. Cette épaque est la houte et la perie peut-être. A force d'attentats, ils le feront hair,

D'ELMANCE. Billist lout me rappelle un cratel sonvenir. (ne n'étrz-rous de la le cold de cette église, Alors que dons nu choltre on phosgent llébi-e? Le cœur de Féncion, sensible à nos maibents, Fut entendu ses cris, eut deviné ses pleurs Elle n'ent point péri seule et désespérée, Lora de l'infortané qui l'avoit adorée! Tons nors jours sont umers, tous mes jours servient dons : le serais père encure, et je serais époux

Montre-rons asoins injuste envers la Previdence : Elle aura soin ile vous, comptez sur sa clémence.

BELIEVEE On retrouver jamais le bien que j'ai perdu?

Que diriez-vous, ami, s'il vous était rendu? Qui me rendra l'objet dont mon ame est éprise? Songez que sur la terre il n'est plus d'Heloise. Piem de mon seul amour, à charge à l'amila', e no puis, Fénelon, qu'inspirer la pitié : the rationers ma language vie.

C'est uno fleur qui tombe avant le lemps flétrie. PÉNELOS. Vos tourments, vos chagrius faucent en ce jour. D'EL MANCE Els quoi! prétendez-vous ni arracher mon agrour? Le pourrai-je onliner? Pensez-vous m'y contramiler? le vois conter vos planars! oni, vous devez me plaindre.

DIMESON. le pleure, mon ami ; mais je ne vous plains pas Ou vous a d'Héloise annoncé le trôpes...

FÉNELON.

Econter-moi. S'FLHANCE. Grand Dieu ! qu'avez-vous à me dire? FYNELOS.

Difromper-tons, d'Elmance : Heloise respire. D'ELMANCE. Elle respire? O ciel I est-il vrai? danz quels lieux? Courous, ne perdons pas des moments précieux. Mais, peut-être, j'en cross une vaine espérance

FENELOS De ces transports sondains colmez la violance; Vivez pour êlre heurenz; vans êtes pére, éponz; Béloise respire, ici, tout près de von

lei, je szisépoux i je sais père! qu'enlends je? D'on vicat dans mes design ce changement étrange

Cette jeune novice... D'ELMANCE. Eh locu?

Qui, dans ces lleux, Tambél vint présenter sa douleur à nos youx, C'est l'enfant d'Heluise, et vens étes son père.

DELNAME. Où suis-je? PÉNELON Elle venait m'implorer pour sa mère

Que la bonté du ciel e su nous conserver. C'est votre épouse enlin, que lben vient de surver. D'ELMANCE. Quol! dans co soulerrain... deputs quinze ans...

C'est ollo.

11

O raget & fanatismo! & vengeance eruello! Original and Mais offer vill... quel bearens coup du sort!
Si ce a cel qu'une erreur, vous me donnez la mort. FENELOX.

Ce n'est point une gerenr. Je me suis fait instruire Lorsque Jia, dans ces heux, pris som de la conduire, Lorsque Jia, dans ces heux, pris som de la conduire, Avant d'aller au femple où J'élass affende, Bes princes d'Arlemont son père depende, N'ent qu'elle d'héréhère aux rivus de Provence; On le noustre Bélaise; elle éponsa d'Elmance.

Ab l déposons le poids de tant d'adversité : Le maineur qui n'est plus n'a jamais existé, lbéloise respire? à tendresse! à surprise! C'est ici qui est ma fille! ici qu'est liclotse l Combien je van l'anner après tutt de revers!

Quo je van la venger des mans qu'elle a soufferis!

Que Ledons-nous? Deignez me conduire anprès d'ele... Que d'Elmance entré, que son époux fidèlo Puisse encore à ses pieds lui redouner son cour, Dùt-d, en la voyaul, mourir de sen bonbour l

PENLLAN An nom du sentiment et vertueux et tendr An none de l'emission se resoura et tromp gue vous lei consacrez, et qu'elle e droit d'attendre, bevant elle d'abord lauser-moi vons nommer; Songez qu'an hon'seur meine il faut s'accommer, A la mort, à l'onide implemps abandonnée De ses nonveaux destins elle semble étombée; li'nı época si chéri f'aspect inatiendu Accablerast son come trop fectement en Etle sera longlemps languissante, affaiblie; Belas | des misex sans nombre out testrater iti sa vie. or tant d'événements agitée en ce jour Celle que vous aimez repose en ce sejont Je veux à son réveil lui parler de d'Elmance, Beconter sa tendresse, asmonter sa prisence, Tandis qu'à vous revoir je vais la préparer, Bans la chambre prochaine il faut vous retirer D'ELHANCE

Be loss ses mauvements mos cour sera-t-il maltre FLARLOX. le vous evertiră quend vous pourrez paralire.

SCENE III. FENELON, D'ELVIANCE, ISAURE, INAL BE.

Monseigneur, pardonnez si j'ose vons trembler; Beleise, en oes heux, demande à rous parler. E'LLWANCE Quel instanti je succombe à l'exeis de ma joie FENELUN

Elle approche. Fuyez; gardez qu'on ne veus roie. (b/Limtade test.)

SCÉNE IV. PÉNELON, HÉLOISE, ANÉLIE, ISAURE. nézoist, soulense par Amelie et hauer. O terre des vivants, solui! beureux sépur! Je puis donc te revoir, astre brillant du jour!

Que ses reyons sont pursi que la nature entière S'embellit à mes yeux de sa donce lumière! FÉNELON. Hetse, approchez; vous voulez me parfer

nveste, approcuss, vous voires au purer : l'écule. Assepte vous. Qu'avez-tous à trembler? Rendissez au bonheur qui pour vous va renditre. Vos maux... oui, tone vos maux sont réparés peul-être ; Peut-être puis-je encor vous servir aujourd'hus. HELDÍSE. Grâco à vous, l'infortutto est sure d'un appui;

Je le sais, je le vois.

Daignez enfin mo dire... Quel sujet maintenant près de moi vous attire? miloler

Yous connaissez mon nors, le rang de mes aleux, Les champs on le soleil vint éclairer mes yenx, Les només que j'ai formés un sein de ma patrie, Et le nom de l'époux à qui j'étais unse. Vous voyet cette enfant, fruit d'un heu si donx. Ne pourrai-je savoir le sort de mon époux ? Ne peut-on m'éclairer sur le destin d'un pére, Dont l'orgueil inflexible a causé ma misère?

PÉRELAS Votre père autrefois tyrannisa vos jours ; Les sieus dans le remords ont terminé leur cours. BELOUSE Il no vit plus? Son comr repoussait mes tendresses; Sa malheureuse filte ignorait ses caresses

lumais dans ses rigueurs il ne s'est démenti p le lui pardonna tout, pnisqu'il s'est repenti. FENELON.

D'Elmanee ... -Els bien, parlez!

PÉREZOS Voit encor la lumière. La main de mon épont fermera ma pannière

Le manu of mon spons servers the pumper le ne demande point s'il pense encor à moi ; le n'ai point le désir de contraindre sa foi. se ma pout le deur de contrainure a flut. Sons reiour, sans espoir jéclais enacrelle; Un bien qu'on n'attend plus facilement s'oublis. Il a pa, join de nast, former des monds plus beaux, Quand je le regrettus dans l'ombre des tombeaux. L'ai vu s'évanous: ma plaintire jeunesse; Mon amour ne veut point offrir à sa tendresse Quelques jours lauguissants, relait de la souleur, Et des attraits fiètres par quinze ann da mailheur. As go account nevers per spense over the interest.

Mais je wax le repoindre au sein de ma patrie,
Le revoir, lui montrer celle qu'il a clairie,
Attendre près de lui l'instant de nom trèpas,
Lui remetire sa félée, et mourir dans leurs beas. PENELON

e portez point vos pas aux rives de Provence : Yotre éneux a quitté la lieu de sa naissance. DELOISE

El sait-on sur quels bords il respire le jour l PRINCION. Il a dans ces remparts établi son séjour.

Dana Cambro, dites-vous ! Il vensit pour me suivre ! FENELON.

Pour vous pleurer, du moins : il croquit vous survivre. MILOISE Quoi! si prés d'Hétotse, il ignorait son sort ? FLUELON

On avait à d'Elmance annoucé votre mort, Il a formé peut-être un nouvet hyménée ? PÉNELON

Sa main dennis or temps n'a point été donnée. le suis loin de son cœnr ; il a dù m'oublier. PERELON

Son emur your appartient : vous l'avez tout entier. metalise. Ciel! à mon souvenir il trouve encor des charmes?

Il vous nomme sons cesse en répandant des larmes.

le respire | B'Elmanes est donc comus de vous? FENELON. La plus tendre amitié m'unit à votre éponx. BELDÍNE A Cambrel, dans ce jour, 4-t-elle pris naissance? PÉNELON Ce sont des narads formés au temps de potre enfance. El vos yeux ont pevu mon époux aujourd'hui? PENELON

lei même, à l'instant, j'étais auprès de lui. BELOISE. Auriez-vous sur mon sort observé le silance?

FENELOS J'ai dit votre infortune et votre délivrance. Comment a-t-il appris cel étomant récit?

Avec loss les transports d'un recur qui vous chérit. Quand viendra-t-il revoir l'éponte la plus tendre ?

A l'heure où nous parlons, il pent déjà l'entendre. BILOLIE. Expliquer-vous... D'Elmance ? PANELOS Est proche de ces lieux,

Pourquoi ne vient-il pas ? (ut'al paraisse à mes yenz ! SCÈNE V. FÉNELON, D'ELMANCE, HELOISE, AMÉLIE, BAURE,

D'ELBANCE. Bélaise ! migoise.

C'est lui ! ARELIE, ISATRE. Ciel ! minoles. Mon époux l - WELLE Mon père l

wineles. Aimes-la bien, d'Elmance, elle s sauré sa mère. O me fille l

BELONE Embrassez l'et.fant de notre amour. Bélas I join de vos youx elle a recu le jour D'ELMANCE. One vous avez souffert! Des monstres que j'abborre...

BELOISE Non, jo n'ai rien souffert, si vous m'aimez encore l D'ELMANCE le prétends vons venger; la loi doit les punir. BELOISE

D'Elmance, je n'ai plus la force de huir Mon court, les de tourmonts, fatigné de vez Est tout à la tendresse, à la recommissance (Ca lui mottreet be

Celle que vons voyez, par ses heureux secours Bans le sein de l'abime a protongé mes jours; Elle a veillé sur moi, veillé sur Amélie; Mon sort sera le sien : c'est ma plus tendre amie.

Tant que j'existerai, puissé-je vous servir! O'ELMANCE. En ce jour fortuné je dois tous vous bénir; Yous surtout, Fénelon, grand homme, ami fidèle,

De la semple vertu rare et touchant modéle PENELO? Approchez. Devant Dieu j'unis vos chastes maine : Aimer-vous; c'est la loi qu'il impose aux humains. Cette loi pour vos cururs sera loujours secrée. liéloise, ouldiet une chaine alaborrie : Your remouvellerez, an pied de nos autels,

Des nœuds qui seront purs, qui seront immortels. Vos malbeurs publice vaincrent la fanctisme; La fin de ves revers confendra l'athérame; L'infortune, en secret be nourrissant de plours Sanra qu'il est un Dien témoin de ses douleurs Qu'il faut sa résigner devant la Providence, Et qu'il n'est jamais temps de perdre l'espérance.

LAGNY, - Tryographic de A. VARSGAULT et Ov.